



**บริษัท ชิล ชิล สบาย จำกัด** CHILL CHILL SABAI CO.,LTD.

285/367 ถนนเลียบคลองลำกอไผ่ แขวงลำปลาทิว เขตลาดกระบัง กรุงเทพมหานคร 10520

285/367 Leabklonglumpkorpai RD., Lumplatew, Ladkrabang, Bangkok Thailand 10520

☎ 084-643-0414

☎ 099-087-8302

☎ 02-041-9013

f ChillChillSabai

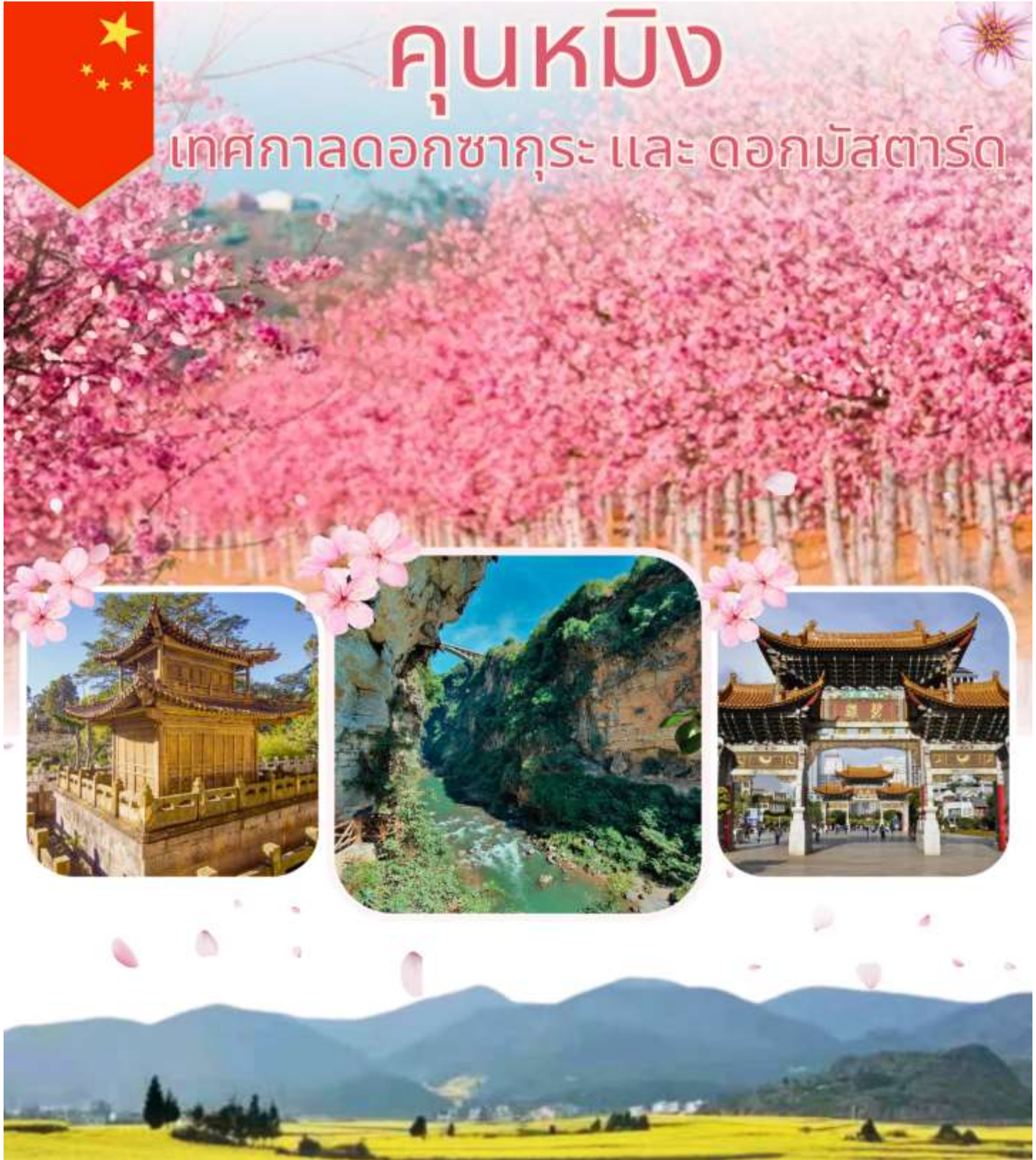
✉ rewjung9@gmail.com

🌐 www.chillchillsabaitravel.com



eedjikojung

License No. 11/11864



## เดินทาง 5 วัน 4 คืน

วันที่	รายการท่องเที่ยว	มื้ออาหาร			โรงแรม
		เช้า	กลางวัน	ค่ำ	
วันแรก	กรุงเทพฯ-คุนหมิง-ชิงยี			✓	ARGLY GRAND HOTEL *หรือเทียบเท่า 5 ดาว
วันที่สอง	หุบเขาน้ำตกร้อยสาย (หม่าหลิงเหอ)- ป่าภูเขาหมื่นยอด(รวมรถกอล์ฟ)	✓	✓	✓	ARGLY GRAND HOTEL *หรือเทียบเท่า 5 ดาว
วันที่สาม	หลัวผิง-ชมดอกมัสตาร์ด(อีวี่ไซฮั่ว)- เมืองจำลองทรายเปลี่ยนสี	✓	✓	✓	TONG CE HOTEL *หรือเทียบเท่า 4 ดาว
วันที่สี่	ชมความงามซากุระเมืองจิน-หุบเขา ซากุระ-ถนนคนเดินม้าหยกไถ่ทอง- POPMART	✓	✓	✓	JIN JIANG HOTEL *หรือเทียบเท่า 4 ดาว
วันที่ห้า	หยวนทงซาน-ตำหนักทอง-กรุงเทพฯ	✓	✓		



โรงแรมระดับ 4-5 ดาว หรือเทียบเท่า



**中國東方航空**  
**CHINA EASTERN**

## สายการบิน ไชน่าอีสเทิร์น (MU)

ไฟล์ทบิน	รายละเอียด	เวลา ออก	เวลาถึง	น้ำหนักกระเป๋า
MU9636	กรุงเทพฯ – คุนหมิง	10.30	14.20	ไม่เกิน 23 กิโลกรัม
MU9611	คุนหมิง – กรุงเทพฯ	19.25	20.55	ไม่เกิน 23 กิโลกรัม



# รวมครบทุกไฮไลต์

ความงามแห่งดอกไม้ บานสะพรั่งเพียงหนึ่งครั้งต่อปี

คุนหมิง - ชิงยี - หลัวผิง



ปัทมกร้อยสาย



หุบเขายาคุระ



ทุ่งดอกเบญจมาศ



ป่าภูเขาหมื่นยอด



ประตูกำแพงเมืองฟ้า

วันแรก

กรุงเทพฯ – คุนหมิง – ชิงยี

- 07.30 น. พร้อมกันสนามบินสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสาร ชั้น 4 ประตู 10 เคาน์เตอร์ U **สายการบินไชน่าอีสเทิร์น (MU)** โดยมีเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ คอยต้อนรับและอำนวยความสะดวกด้านเอกสารและสัมภาระ
- 10.30 น. เหมินฟ้าสู่นครคุนหมิง สายการบินไชน่าอีสเทิร์น **เที่ยวบินที่ MU9636**
- 14.20 น. ถึงท่าอากาศยานฉางชู่ยี่ นครคุนหมิงเป็นเมืองเอกและเมืองที่ใหญ่ที่สุดในมณฑลยูนนาน ตั้งอยู่ทางทิศตะวันตกเฉียงใต้ของสาธารณรัฐประชาชนจีน คุนหมิงได้ชื่อว่าเป็นเมืองแห่งฤดูใบไม้ผลิ อากาศเย็นสบายตลอดปี ทัศนียภาพสวยงามมากมาย หลังผ่านพิธีตรวจคนเข้าเมือง
- กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร หลังอาหารนำท่านเดินทางสู่ **เมืองชิงยี** ตั้งอยู่ทางตอนใต้สุดของมณฑลกุ้ยโจว บนที่ราบสูงหิโนปุ่นยูนนาน-กุ้ยโจว-กวางสี ที่ราบสูงหิโนปุ่นนี้มีขนาดใหญ่โต สัมผัสวิถีชีวิตของชาวจีนซึ่งยังคงวิถีชีวิตแบบสมัยโบราณ พร้อมชมทัศนียภาพสองข้างทางที่เต็มไปด้วยธรรมชาติพร้อมนาขั้นบันได และภูเขารูปพีระมิด
- เย็น บริการอาหารเย็น ณ ภัตตาคาร หลังอาหาร เข้าสู่ที่พัก **ARGYLE GRAND HOTEL** หรือเทียบเท่า 5\*

## วันที่สอง หุบเขาน้ำตกร้อยสาย (หม่าหลิงเหอ) - ป่าภูเขาหมื่นยอด(รวมรถกอล์ฟ)

- เช้า บริการอาหารเช้า ณ ที่พัก หลังอาหารเช้าท่านเดินทางสู่ **หุบเขาน้ำตกร้อยสายหม่าหลิงเหอ** ซึ่งเป็นสถานที่ท่องเที่ยวระดับโลกของจีน นำท่านขึ้นลิฟท์แก้ว ชมหุบเขาระดับมโหฬาร มีน้ำตกนับร้อยๆ สาย จนได้รับสมญานามว่า “หุบเขาร้อยสายหม่าหลิงเหอ”
- กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร นำท่านเดินทางสู่ **ชมวิวกูเขารูปพีระมิด** อันยิ่งใหญ่ตระการตามโหฬาร ซึ่งมีความยาวกว่า 500 กม. นำท่านนั่งรถกอล์ฟ ผ่านนาขั้นบันไดและหุบเขาและความมหัศจรรย์ของภูเขาพีระมิดและขุนเขานับหมื่นยอดที่ธรรมชาติได้สร้างสรรค์ได้อย่างลงตัว เพื่อรอการมาเยือนของนักเดินทาง พร้อมให้ท่านได้เก็บภาพอันประทับใจ
- เย็น บริการอาหารเย็น ณ ภัตตาคาร หลังอาหาร เข้าสู่ที่พัก **ARGYLE GRAND HOTEL หรือเทียบเท่า 5\***



## วันที่สาม หลัวผิง – ชมดอกมัสตาร์ด (อิวไช้อ้ว) – เมืองจำลองทรายเปลี่ยนสี

- เช้า บริการอาหารเช้า ณ ที่พัก จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ **อำเภอหลัวผิง** เป็นเขตอำเภอติดต่อกับมณฑลกุ้ยโจว ใกล้ชายแดนเขตปกครองตนเองกว่างซี นำท่านชม **เมืองแห่งทะเลทุ่งมัสตาร์ด** ดอกมัสตาร์ด หรือ “ดอกโห้วไช่” จะผลิดอกบานสะพรั่ง เป็นภาพดูจรมทอฝันใหญ่ เหลืองอร่ามพร้อมกันทั่วบริเวณท้องทุ่งหุบเขา อันเป็นทิวทัศน์แสนงดงามตระการตา ที่อยากจะให้ท่านได้ไปสัมผัสสักครั้งหนึ่งในชีวิต (เพียงปีละ 1 ครั้ง ในช่วงเดือนกุมภาพันธ์ - มีนาคม) ในประเทศจีนปลูกเพื่อใช้แปร



รูปเป็นน้ำมันพืช ซึ่งตามซูเปอร์มาร์เก็ตบ้านเราจะรู้จักกันในนาม น้ำมันพืชจากดอกคาโนล่า  
Canola oil ส่วนยอดอ่อนก็นำมาทำเป็นอาหารประเภทผัก ต้ม ให้รสชาติที่ใกล้เคียงกับผักกวางตุ้ง

กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร หลังอาหารนำท่านเดินทางสู่ **เมืองหลู่เฉิง** นำท่านชม **เมืองจำลองทรายเปลี่ยนสี** เป็นหุบเขาหินทรายที่เกิดจากแรงลมของสายน้ำกัดเซาะด้วยทรายและดินที่มีคุณสมบัติพิเศษ คือ จะเปลี่ยนสีไปตามสภาพอากาศ

เย็น บริการอาหารเย็น ณ ภัตตาคาร หลังอาหาร เข้าสู่ที่พัก **TONG CE HOTEL** หรือเทียบเท่า 4\*



**วันที่สี่** ไฮไลท์ชมความงามซากุระเมืองจีน- หุบเขาซากุระ –ถนนคนเดินม้าทองไก่อหยก – POP MART

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ที่พัก จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่นครคุนหมิง นำท่านให้ท่านได้ชื่นชมความงามของ **ดอกซากุระบานสะพรั่งที่หุบเขาซากุระ** บานทั่วทั้งหุบเขา 2 ฝั่ง เรียกว่า ถนนสายซากุระ เป็นสิริมงคลสวยงาม ทุกพื้นที่ทุกจุดของบนเขา อิสระถ่ายรูปตามอัธยาศัย



กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร หลังอาหารนำท่านเดินทางสู่ **ซุ้มประตูม้าทองและซุ้มประตูไก่อมรกต** ซึ่งภาษาจีนเรียกว่าจินหม่าและปี้จีจึงเอาคำย่อ “จินปี้” มาขนานนามถนนว่าจินปี้ลู่ซึ่งก็คือ “ถนน(ม้า)ทอง(ไก่อมรกต)” ซุ้มจินหม่าและซุ้มปี้จีเริ่มสร้างขึ้นในรัชวงศ์เต๋อราชวงศ์หมิง ถึงปัจจุบันนี้มีประวัติร่วม 400 ปี ลวดลายซุ้มจินหม่าปี้จีเป็นตราสัญลักษณ์ของนครคุนหมิงมาตลอด และนำท่านแวะร้าน **POP MART**



เย็น บริการอาหารเย็น ณ ภัตตาคาร หลังอาหาร เข้าสู่ที่พัก **JIN JIANG HOTEL** หรือเทียบเท่า 4\*

**วันที่ห้า** สวนสาธารณะหยวนทงชาน – ตำนักรถทอง – กรุงเทพฯ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ที่พัก หลังอาหารนำท่านเดินทางสู่ **ชมซากุระ ที่สวนสาธารณะหยวนทงชาน** ซึ่งเป็นสถานที่เหมาะสำหรับชมดอกซากุระมากที่สุด ภายในสวนมีต้นซากุระทั้งพันธุ์ญี่ปุ่นและพันธุ์ยูนิานหลายพันต้น พร้อมต้นไผ่ถึงจำนวนไม่น้อย ยามดอกไม้บาน มองแล้วเหมือนท้องทุ่งดอกไม้ที่มีเนื้อที่นับหมื่นตารางเมตร สีชมพูสลับสีขาว เป็นภาพที่สวยงามตระการตา มีการปลูกซากุระในสวนหยวนทงชานเมื่อทศวรรษ 1950 นับเป็นซากุระที่มีขนาดใหญ่ที่สุดและสวยที่สุดในจีน

กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร หลังอาหารนำท่านชมความสวยงามของ **ตำหนักทองจินเตียน** สร้างโดยแม่ทัพอู๋ซันกู่ย ซึ่งสร้างด้วยทองเหลืองถึง 380 ตัน จึงทำให้ตำหนักมีความสวยเด่นแลดู

เสมือนทอง จึงได้ชื่อว่า ตำหนักทอง นับได้ว่าเป็นตำหนักที่ใหญ่ที่สุดของจีน สมควรแก่เวลาพาท่าน  
เดินทางสู่สนามบินคุณหมิง

19.25 น. เหนินฟ้ากลับสู่กรุงเทพฯ โดยสายการบิน ไชน่าอีสเทิร์นแอร์ไลน์ เที่ยวบินที่ **MU9611**

20.55 น. ถึงท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ โดยสวัสดิภาพ

\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*

**หมายเหตุ:** ต้องเข้าร้านช้อปปิ้ง 2 ร้านคือ ร้านหยก, บัวหิมะ ซึ่งจำเป็นต้องใส่ในโปรแกรมทัวร์ด้วย เพราะมีผลกับ  
ราคาทัวร์จึงเรียนให้แก่นักท่องเที่ยวทุกท่านทราบว่าร้านทุกร้านจำเป็นต้องรบกวนทุกท่านแวะชมซึ่งจะใช้เวลา  
ร้านละประมาณ 45 นาที ชื้อหรือไม่ซื้อขึ้นอยู่กับความพอใจของลูกค้าเป็นหลัก ไม่มีการบังคับใดๆ ทั้งสิ้น

**โปรแกรมการเดินทางอาจเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนราคา  
หากมีการปรับขึ้นของราคาน้ำมันของสายบิน**

### อัตราค่าบริการ คุณหมิง – ทุ่งดอกมัสตาร์ด – ซิงยี 5 วัน 4 คืน

กำหนดเดินทาง	ผู้ใหญ่	พักเดี่ยว
วันที่ 29 มกราคม - 02 กุมภาพันธ์ 68	24,900.-	5,000.-
วันที่ 13 - 17, 20 – 24 กุมภาพันธ์ 68	24,900.-	5,000.-
วันที่ 06 - 10, 13 - 17 มีนาคม 68	24,900.-	5,000.-

**\*\*บริษัทขอสงวนสิทธิ์ที่จะเลื่อนการเดินทางในกรณีที่มีผู้ร่วมคณะไม่ถึง 16 ท่าน \*\***



## **อัตราค่าบริการนี้รวม**

- ค่าตัวเครื่องบินไปกลับ น้ำหนักกระเป๋า 23 กิโล กระเป๋า 1 ใบ
- ค่าที่พักห้องละ 2 ท่าน -ค่าภาษีสนามบินค่าเข้าชมสถานที่ตามรายการ
- ค่าอาหารตามรายการ
- ค่าประกันอุบัติเหตุการท่องเที่ยว ท่านละ 1,000,000.- บาท

## **อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม**

- ค่าทำเอกสารของผู้ถือหนังสือเดินทางต่างด้าว -ค่าวีซ่าของคนต่างชาติ
- ค่าทำหนังสือเดินทาง -ค่าน้ำหนักเกินจากสายการบินกำหนด 23

กก.

- ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น ค่าโทรศัพท์, ค่าซักผ้า, ค่าอาหาร, เครื่องดื่มนอกเหนือรายการ
  - ค่าทิปเจ้าหน้าที่บริการของโรงแรม, ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7%
  - ค่าทิปไกด์ท้องถิ่น 10 หยวน คนขับรถ 10 หยวน หัวหน้าทัวร์ 10 หยวน // ต่อวันต่อคน
- สำรองที่นั่ง**

ชำระเงินมัดจำ ท่านละ 15,000 บาท พร้อมแจ้งชื่อเป็นภาษาอังกฤษตามหนังสือเดินทาง  
ส่วนที่เหลือชำระทั้งหมดก่อนการเดินทาง 15-20 วัน





## เงื่อนไขการยกเลิก

1. ยกเลิกก่อนการเดินทาง 30 วัน เก็บค่าบริการทั้งหมด 100% ทุกกรณี (หากการันตีมัดจำกับสายการบิน ไม่สามารถคืนเงินได้ทุกกรณี)
2. ยกเว้นกรณีที่เดินทางช่วงวันหยุด หรือเทศกาลที่ต้องการการันตีมัดจำกับสายการบิน หรือกรณีที่มีการการันตีมัดจำที่พักโดยตรงหรือโดยการผ่านตัวแทนในประเทศหรือต่างประเทศและไม่อาจขอคืนเงินได้ รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น EXTRA FLIGHT และ CHARTER FLIGHT จะไม่มีการคืนเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมด เนื่องจากค่าตัวเป็นการเหมาจ่ายในเที่ยวบินนั้นๆ เมื่อมัดจำแล้วท่านสามารถหาผู้เดินทางมาเปลี่ยนแทนในช่วงเวลาที่ท่านกำหนดสายการบินออกตัว



บริษัทมีประกันอุบัติเหตุในวงเงินจำนวนประมาณ  
1,000,000 บาท

ผู้ได้รับสิทธิ์ประกันอุบัติเหตุมีอายุไม่เกิน 80 ปีบริบูรณ์

กรณี เกิดอุบัติเหตุบริษัทรับผิดชอบและคุ้มครองตาม  
เงื่อนไขของประกันเท่านั้น !!



# หมายเหตุ

1. บริษัทฯ มีสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงรายละเอียดบางประการในทัวرنี เมื่อเกิดเหตุสุดวิสัยจนไม่อาจแก้ไขได้
  2. บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสายการบิน ภัยธรรมชาติ ปฏิวัติและอื่นๆ ที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของทางบริษัทฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย, การถูกทำร้าย, การสูญหาย, ความล่าช้า หรือจากอุบัติเหตุต่างๆ
  3. หากท่านก่อนตัวก่อนรายการท่องเที่ยวจะสิ้นสุดลง ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านสละสิทธิ์และจะไม่รับผิดชอบค่าบริการที่ท่านได้ชำระไว้แล้ว ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
  4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบต่อการห้ามออกนอกประเทศ หรือห้ามเข้าประเทศ อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือเอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ
  5. รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองที่นั่งบนเครื่องบิน และโรงแรมที่พักในต่างประเทศเป็นที่เรียบร้อยแล้ว แต่อย่างไรก็ตามรายการนี้อาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม
  6. ราคานี้คิดตามราคาตัวเครื่องบินในปัจจุบัน หากราคาตัวเครื่องบินปรับสูงขึ้น บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะปรับราคาตัวเครื่องบินตามสถานการณ์ดังกล่าว
  7. กรณีเกิดความผิดพลาดจากตัวแทน หรือหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง จนมีการยกเลิก ล่าช้า เปลี่ยนแปลง การบริการจากสายการบินบริษัทฯ ขนส่ง หรือหน่วยงานที่ให้บริการ บริษัทฯ จะดำเนินการโดยสุดความสามารถที่จะจัดบริการทัวร์อื่นทดแทนให้ แต่จะไม่คืนเงินให้สำหรับค่าบริการนั้นๆ
  8. มัคคุเทศก์ พนักงาน และตัวแทนของบริษัทฯ ไม่มีสิทธิ์ในการให้คำสัญญาใดๆ ทั้งสิ้นแทนบริษัทฯ นอกจากนี้เอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทฯ กำกับเท่านั้น
  9. หากไม่สามารถไปเที่ยวในสถานที่ที่ระบุในโปรแกรมได้ อันเนื่องมาจากธรรมชาติ ความล่าช้า และความผิดพลาดจากทางสายการบินจะไม่มี การคืนเงินใดๆ ทั้งสิ้น แต่ทั้งนี้ทางบริษัทฯ จะจัดหารายการเที่ยวสถานที่อื่นๆ มาให้ โดยขอสงวนสิทธิ์การจัดหาที่ไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
  10. ในกรณีลูกค้าชำระเงินด้วยบัตรเครดิต หากกรัပ္ยกเลิกไม่สามารถออกได้ ในการคืนเงินลูกค้าจะถูกหัก 3% จากยอดจำนวนเต็ม
- \*\*\*บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เปลี่ยนแปลงรายการตามความเหมาะสม แต่คงรักษามาตรฐานการบริการและผลประโยชน์**  
ผู้เดินทางเป็นสำคัญ (ราคาดังกล่าวอาจเปลี่ยนแปลงได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับค่าเงินบาทและค่าน้ำมันเพิ่มเติมที่สายการบินเรียกเก็บ)

